

Elections

89



Un péquiste agite le drapeau du Québec, à un grand rassemblement tenu hier à l'aréna Maurice-Richard de Montréal.

Parizeau insiste sur la souveraineté devant 7000 sympathisants

par Suzanne DANSEREAU  
**MONTREAL (PC)** — Près de 7000 sympathisants ont participé hier au grand rassemblement du Parti québécois tenu à l'aréna Maurice-Richard à Montréal.

Ce rassemblement, qui, selon les organisateurs, est un succès qui n'avait pas été vu « depuis longtemps » au PQ, a permis au chef Jacques Parizeau d'insister davantage sur le thème de la souveraineté, un enjeu « majeur » qui n'occupe pas toute la place qui lui revient dans la présente campagne électorale, déplore M. Parizeau.

Dès le début de son allocution, le président du PQ a invité les Québécois à « faire le pays du Québec ».

Selon lui, les arguments du chef libéral Robert Bourassa selon lesquels la souveraineté provoquerait l'instabilité politique et économique sont dépassés.

« L'argument de la peur n'existe plus », a lancé M. Parizeau.

Les arguments économiques en défaveur de la souveraineté ont influencé bien des Québécois dans les années passées, mais les gouvernements péquistes qui se sont succédés pendant deux mandats ont clairement démontré que ces arguments ne tenaient pas, a expliqué hier M. Parizeau.

Il a donné pour exemple la récession économique de 1982, où le gouvernement Lévesque s'est « débrouillé bougrement mieux que le reste du Canada ».

Ottawa cassé

Il a également expliqué que le gouvernement canadien n'avait plus les moyens de nourrir généralement les provinces, comme il l'a fait dans le passé. « Ottawa est cassé », a laissé tomber M. Parizeau. « Et il refait aux Québécois 37 milliards de son déficit. A côté de cela, le déficit du Québec, c'est de la petite bière ».

Pour M. Parizeau, la souveraineté est la seule solution pour le Québec. L'entente du lac Meech, qui a coûté bien cher au gouvernement Bourassa — l'exemple le plus récent est le projet Soligaz que Québec finance sans l'aide d'Ottawa — est mort.

Et M. Bourassa n'a rien d'autre à offrir, si ce n'est que de res-

ter membre de la fédération canadienne tout en n'adhérant pas à la Constitution.

« Il veut être dedans tout en étant dehors. Il faut qu'une porte soit ouverte ou fermée, M. Bourassa », de lancer M. Parizeau.

Et même si l'entente constitutionnelle du lac Meech était adoptée, les Québécois « ne veulent plus d'une société distincte dont on nous dira à quel point elle l'est ou elle ne l'est pas ».

« Nous ne voulons plus que d'autres nous reconnaissent les droits qu'il leur semble bon de nous accorder », a poursuivi M. Parizeau.

« Discours du chef, qui a été fortement ovationné par les militants, a été précédé de plusieurs interventions venant des candidats péquistes responsables d'un thème ».

Parlez français

Ainsi, la porte-parole en matière de langue et d'immigration Louise Harel a lancé un message clair à l'endroit des immigrants: « Parlez français et nous ne serez plus des étrangers », a-t-elle déclaré.

Pour sa part, le porte-parole en matière sociale Rémy Trudel a accusé le gouvernement Bourassa de n'avoir rien fait pour lutter contre la pauvreté.

De son côté, Jacques Brassard, porte-parole en matière d'éducation, a déclaré que l'éducation n'avait pas été une priorité pour le Parti libéral et que le ministre Claude Ryan, « cet homme qu'on croyait austère et sérieux », est devenu un « patronneux des rouges ».

Le porte-parole en matière d'environnement David Cliche a promis de son côté qu'un gouvernement péquiste ne demanderait pas à aucune région de devenir la poubelle du Québec.

Enfin, le chef parlementaire du Parti québécois, M. Guy Chevrette, a accusé Robert Bourassa de provoquer la confrontation avec les syndicats des secteurs public et parapublic, dans le but de se faire une image d'homme fort.

Le rassemblement, qui a duré plus de deux heures, a été ponctué de plusieurs numéros de chant et de comédie, où les chansons de Marjo et de Michel Rivard étaient à l'honneur.

Devant 1500 jeunes libéraux rassemblés à Drummondville

Bourassa promet de demeurer ferme face aux employés de l'État

par Michel VENNE

**DRUMMONDVILLE (PC)** — Devant 1500 jeunes libéraux survoltés, Robert Bourassa a promis hier de demeurer ferme face aux syndiqués du secteur public dont les demandes, dit-il, si elles étaient acceptées intégralement, seraient de nature à hypothéquer l'avenir des jeunes générations.

« Ceux qui seraient tentés de politiser les négociations collectives à quelques jours des élections, a-t-il déclaré, ne doivent pas oublier que ce n'est pas aux jeunes d'aujourd'hui à faire les frais plus tard d'un Québec qui vivrait au-dessus de ses moyens ».

Le premier ministre marquait ainsi son intention, pour un second jour d'affilée, de ne pas céder aux pressions et aux grèves que menacent de déclencher cette semaine les 300 000 syndiqués du secteur public affiliés à divers syndicats.

Les jeunes devront déjà supporter à même leurs impôts des déficits accumulés de plusieurs milliards, il n'est pas question, a-t-il dit, de céder à des demandes salariales qui forceront le gouvernement à emprunter à long terme pour financer des dépenses courantes.

Le chef libéral participait hier, à la polyvalente Marie-Rivier, à Drummondville, à un rassemblement de jeunes libéraux au cours duquel il a dévoilé ses engagements pour la jeunesse.

Frais de scolarité

M. Bourassa a encore une fois refusé de se compromettre sur la hausse des frais de scolarité universitaires, répétant devant les journalistes — car il n'en a pas touché mot dans son discours —, que s'il y en avait une, elle serait accompagnée d'une bonification du régime des prêts-bourses.

Quant au reste, il s'agit d'engagements présentés sous forme de vœux et d'objectifs pour une meilleure formation professionnelle, pour le soutien aux maisons de jeunes, la lutte contre la drogue ou contre la discrimination des jeunes dans l'embauche.

C'est bien timidement, par exemple, que le parti s'engage sur la voie de l'évaluation des compétences des enseignants que réclament les jeunes libéraux depuis plusieurs années.

En réalité, le parti promet de « demander » aux commissions scolaires et aux cégeps de vérifier le degré de maîtrise du français par les enseignants et le cas échéant d'adopter des mesures correctrices. « Il ne faut pas avoir une approche autoritaire si on veut que ça marche », a dit le premier ministre devant la presse par la suite.

Trop jeunes

Le chef libéral s'est présenté en bras de chemise et sans cravate devant les jeunes venus des quatre coins du Québec dans une soixantaine d'autocars nolisés par l'organisation libérale. Une bonne partie d'entre eux étaient encore trop jeunes pour voter.

Le premier ministre, qui a parlé de prospérité, de promesses d'avenir et de bonnes nouvelles, était arrivé par derrière la salle, traversant la foule au rythme de la musique publicitaire du Club Med.

Les jeunes, eux, étaient bien réchauffés et se trémoussaient depuis une demi-heure, exténués par les décibels des musiques américaines les plus populaires, sur le plancher et dans les estrades du gymnase qui était devenu un véritable sauna. Ils l'ont acclamé.



Le premier ministre Bourassa, accueilli par les jeunes libéraux, hier, à Drummondville.

**CENTRES JARDIN**  
 serres et pépinières  
**Gagnon BOTANIX**

2480, King Est Fleurimont 564-0044    4600, boul. Bourque Rock Forest 564-7884    989 Child Coaticook 849-7934

**SPÉCIAL ARBUSTES**  
 Cornouiller argenté 24-30"  
 Rég. 14,95  
 Rabais \$5,00  
 Spécial **9,95**  
 Garantie 100%

**SPÉCIAL ARBUSTES À FLEURS**  
 Hydrangée Oakleaf  
 feuilles très intéressantes, Fleurs blanches.  
 Rég. 13,95  
 Rabais \$4,00  
 Spécial **9,95**  
 Garantie 100%

**SPÉCIAL ARBUSTES À HAIE**  
**3,95** ch.  
 Saule Artique  
 Gadelier Alpin  
 Physocarbe nain  
 Rég. 6,95  
 Rabais de **\$3,00**  
 Garantie 100%

**SPÉCIAL FLEURS**  
 3 rosiers rustiques ou hybrides de thé  
 Rabais de \$10,00  
 Spécial **3/19,95**  
 Garantie 100%

**SPÉCIAL CONIFÈRE**  
 Avec ce coupon obtenez **20%** de rabais sur l'achat de vos conifères soit rampant ou pyramide au prix rég.  
 Garantie 100%

Not: Valide du 1er au 17 sept. 89, ou épuisement de la marchandise.

**10\$ Rabais \$10,00 10\$**  
 Sur présentation de ce coupon obtenez un rabais de \$10,00 à l'achat de 2 pommiers, ou 2 cerisiers ou 2 pruniers ou 2 poiriers à prix régulier.  
 Limite d'un coupon par client par achat.  
 Valide jusqu'au 17 sept. 89, ou épuisement de la marchandise.

**10\$ 10\$**  
 Une promotion en collaboration avec:

**la tribune**

En bref

Parmi les 125 comtés du Québec, celui où l'on a le plus grand nombre de citoyens issus des communautés culturelles est situé en plein centre de Montréal: il s'agit de Laurier, avec près de 50 pour cent de citoyens s'étant, au recensement de 1986, déclarés de langues maternelles autres qu'anglaise et française.

On retrouve ensuite, par ordre décroissant d'importance, le comté de Jeanne-Mance, avec 39 pour cent d'allophones, celui d'Ungava — c'est une exception: sa population est peu élevée, et la part d'allophones est représentée ici par les Inuit et les Amérindiens. Les 10 autres comtés où le « vote ethnique » est élevé sont Mont-Royal (35,7 pour cent d'allophones), Viau (34,7), Acadie (32,7), Saint-Laurent (30), Viger (29,3), D'Arcy-McGee (27,2), Outremont (26,2), Chomedey (25,8), Mercier (24,6), Lafontaine (24,5), Saint-Louis (23,8) et Dorion (23).

Aux élections de 1985, ces comtés ont presque tous vu de fortes majorités libérales.

Le chef péquiste Jacques Parizeau a fait une autre proposition de débat hier au chef libéral Robert Bourassa.

A la blague, il a déclaré: « Nous pourrions avoir un débat contradictoire. S'installer dans le Parc Lafontaine sur des boîtes à savon, comme à Hyde-Park (à Lon-

dres), face à face, à l'aube », a-t-il dit en riant.

M. Bourassa a refusé tout débat avec Jacques Parizeau, sauf un débat télévisé le 31 août, avant que tous les engagements de son parti soient connus. Conclusion de M. Parizeau: « Il se cache ».

Une petite altercation a eu lieu hier au rassemblement péquiste entre un photographe de The Gazette et le service d'ordre du rassemblement, qui était assuré par des membres de la FTQ. Personne n'a été blessé.

La Commission de révision du comté de Westmount a reconnu que M. William Cosgrove a le droit de voter aux prochaines élections et a donc refusé de se rendre à la demande qui lui avait été faite de retirer son nom de la liste électorale. M. Cosgrove est le candidat libéral de Westmount qui a habité à Washington durant 16 ans. Selon des observateurs dignes de foi, il n'est pas du tout certain qu'il conserve aux libéraux cette forteresse que le Parti libéral du Québec détient depuis 1939 et qui, en 1985, a donné une majorité de plus de 15 000 voix à Richard French. C'est dire la popularité de Richard Holden, candidat du Parti Egalité, c'est dire surtout le ressentiment des anglophones contre M. Bourassa.

Le PLQ s'engage à favoriser l'achat des actions accréditatives

**VAL D'OR (PC)** — Le Parti libéral s'est engagé samedi à accroître l'attrait des actions accréditatives pour favoriser une relance des investissements dans le secteur de l'exploration minière au Québec.

Deux mesures ont été annoncées à cette fin par le ministre délégué aux Mines et candidat dans Abitibi-Est, M. Raymond Savoie, à l'occasion d'une assemblée partisane à Val d'Or samedi soir.

La première mesure, la plus importante, consiste à soustraire les actions accréditatives du régime des PNCP (perces nettes cumulatives sur placement), de telle sorte que 100 pour cent des pertes encourues par un investisseur pour l'achat d'actions accréditatives seraient désormais déductibles de ses gains en capital pour fin d'impôt.

La seconde vise à prolonger de 60 jours à un an le délai au cours duquel les entreprises qui vendent des accréditatives sont autorisées à dépenser des sommes ainsi amassées au cours de l'année précédente cela pour donner plus de temps aux entrepreneurs pour mettre en oeuvre leurs programmes d'exploration.

ÉDITORIAL

Ca suffit à Bishop!

Comme le souligne ce matin M. Richard Tremblay, directeur de Métro-Police, la foire estudiantine à Bishop a assez et même trop duré. Et c'est sans aucun ménagement que le conseil de ville de Lennoxville devra réagir ce soir quand il décidera de l'attitude à adopter devant les abus intolérables des étudiants du petit campus de Bishop à Lennoxville.

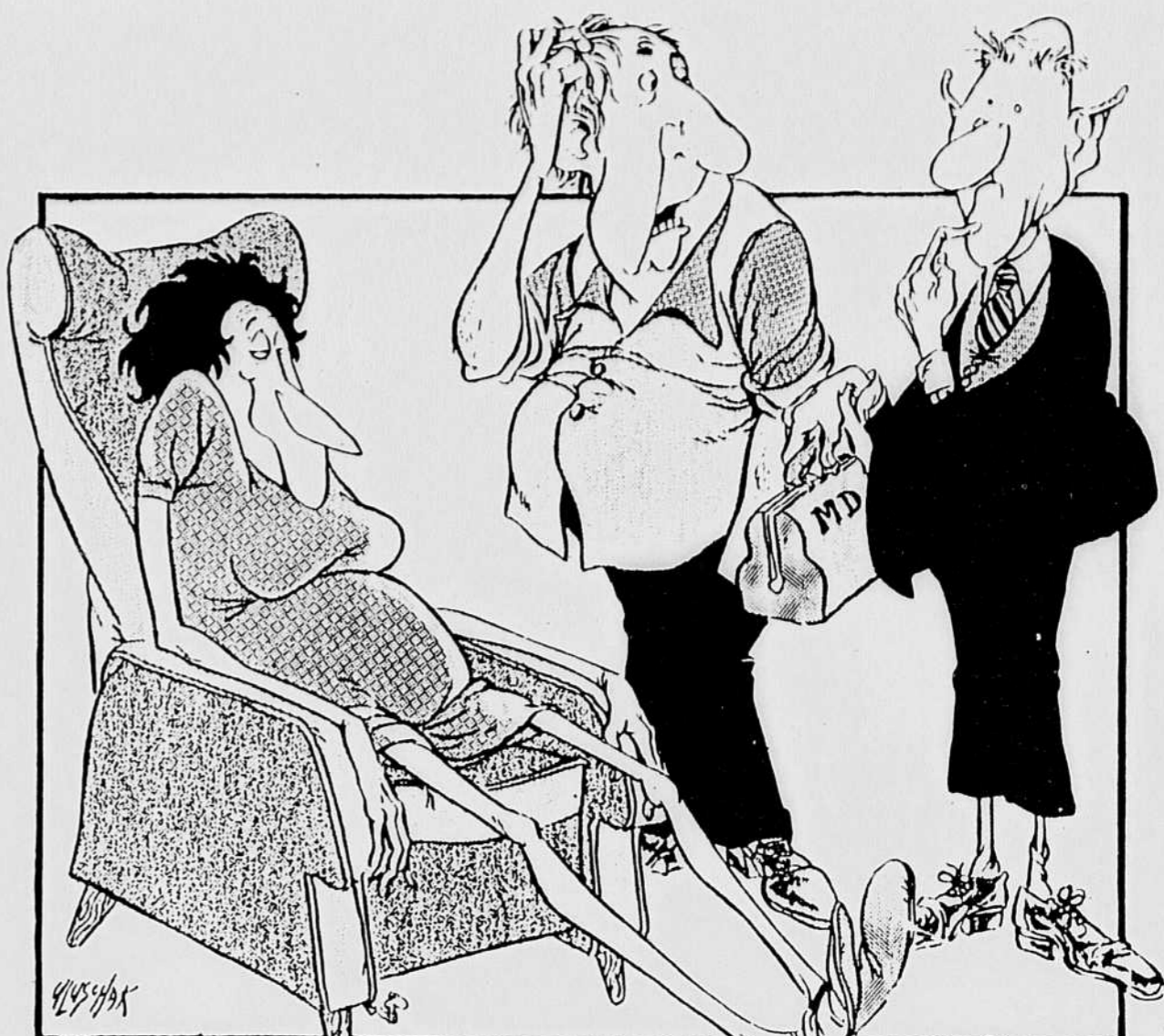
Depuis quelques années, à chaque rentrée scolaire, c'est le délire: initiation des joueurs de football, arrivée des nouveaux étudiants, retour des anciens coïncidant avec un match de football, toutes ces manifestations ne sont que prétextes à beuveries et désordres. Et qui paie la note? Les citoyens de Lennoxville et de plusieurs façons. D'abord la ville est partiellement saccagée par des individus qui ne témoignent d'aucun respect envers la propriété et qui inondent l'environnement de débris, bouteilles cassées, etc. Puis il y a le vacarme incessant qui dérange les gens de cette banlieue paisible habitués à plus de calme. Enfin la facture est lourde: temps supplémentaire énorme pour les policiers et autres gardiens de l'ordre et coûts du nettoyage quand il faut les jours suivants ramasser les déchets laissés par ces universitaires qui se comportent pratiquement comme des voyous.

Les universitaires de Sherbrooke n'agissent pas ainsi quand ils rentrent sur le campus, les cégépiens ont aussi

le souci de l'environnement et de la paix des habitants de Sherbrooke et de la région. Les initiations, si elles existent encore, sont civilisées. Pourquoi faut-il que les étudiants de Bishop, du moins plusieurs d'entre eux, se comportent d'une manière honteuse et dégradante? Les appels au bon sens logés jadis par les autorités municipales et policières ont certes été bien accueillis par la direction de l'université et par l'association des étudiants. Mais rien n'y fait, les étudiants se moquent et des directives émises par l'université et surtout de la population de Lennoxville.

Le conseil de ville ce soir devra être très clair et signifier que dorénavant ces manifestations coûteront très cher à l'association étudiante. Il semble bien que la comparaison en cour municipale et les amendes n'inquiètent pas les étudiants. Ce sont les parents qui paient. Il faudrait donc songer à imposer des amendes et des restrictions telles à l'association qu'elle prendra elle-même les moyens d'empêcher des fêtards irresponsables de se dévouer comme s'ils vivaient au cœur de la jungle. C'est absolument anormal que les forces policières doivent être doublées et triplées parce que des étudiants choisissent de fêter en faisant fi des règles les plus élémentaires de savoir-vivre. Le civisme, ça vaut aussi pour les étudiants de Bishop.

Jean Vigneault



Elle est comme ça depuis que les enfants sont retournés à l'école

TRIBUNE LIBRE

Radio-Canada et la publicité: pour des règles plus claires

Mme Chantal Larue  
Chef du Code publicitaire  
Radio-Canada

L'Association Nationale des Téléspectateurs (ANT) a pris récemment connaissance de la décision de vos services de ne pas autoriser la diffusion d'une «publicité» produite par l'agence Communications Bleu Blanc Rouge pour le compte de la Centrale d'enseignement du Québec (CEQ) à moins que celle-ci ne modifie, à votre suggestion, la deuxième partie de son message.

Sans tenir compte du libellé du texte de la CEQ quant au fond de son message et reconnaissant, par ailleurs, l'intérêt et l'utilité d'un code d'éthique publicitaire et le bon droit de la Société Radio-Canada de l'établir comme il lui convient, l'Association nationale des télépectateurs estime cependant qu'en ces matières, la Société Radio-Canada n'a pas fait la démonstration hors de tout doute raisonnable, de la justesse de son raisonnement éthique, créant là, aux yeux du public et des télépectateurs, une apparence d'injustice dont la CEQ peut s'estimer victime à juste titre.

Comme dans les récents cas qui ont fait l'objet d'un refus d'autorisation de la part de vos services, il est permis de croire que son application relève plutôt d'une appréciation personnelle et peut, parfois, prêter à un exercice arbitraire d'autant plus que la Société elle-même un intervenant social et culturel, se fait à la fois juge et partie.

L'ANT estime, d'une part, que la Société Radio-Canada établirait plus facilement sa bonne foi et plus honorablement sa crédibilité en faisant connaître la qualité des personnes appelées à se faire les interprètes du code pu-

blicitaire et l'envergure de la marge de manoeuvre qui leur est accordée.

A titre d'exemple, la Société accepterait-elle du gouvernement fédéral, en négociation avec l'opinion publique, la diffusion d'une publicité ayant pour objet la taxe sur les produits et services (TPS), toujours à l'état de projet, sachant que «Radio-Canada» ne vend ni ne donne de temps d'antenne pour diffuser des annonces qui prônent des initiatives ou un point de vue sur un sujet d'intérêt public, quelque soit l'annonceur publicitaire?

En outre, s'agissant toujours de l'interprétation du code publicitaire, l'ANT estime, d'autre part, qu'en ces matières il serait plus naturellement démocratique que la Société installât un mécanisme qui permettrait de faire appel d'une décision élaborée par son service dans l'application du code d'éthique publicitaire.

Ainsi, toutes les apparences de

la justice et de l'équité seraient préservées et la justesse de ses argumentations établies publiquement au service de son meilleur jugement.

Finalement, l'Association nationale des télépectateurs prend acte de la volonté de la Société de traiter de tels sujets dans le cadre de ses émissions d'affaires publiques et ne peut qu'exprimer son impatience de voir la télévision publique se réconcilier avec la tradition des grands débats publics en inscrivant à sa programmation de telles émissions aux heures de grande écoute.

Ce faisant, la Société éviterait-elle sans doute que les différents acteurs sociaux n'aient justement recours à la publicité pour alimenter les débats sociaux et faire connaître leurs positions...

Michel Pichette,  
Président  
Association Nationale  
des Télépectateurs

Une compétence qui varie...

Une enseignante candidate à un poste à la Commission scolaire de Magog a échoué l'épreuve du français administrée par celle-ci. Cette même personne a réussi les épreuves de français de la Commission scolaire de Sherbrooke. Elle y travaille maintenant.

Ces épreuves nous semblent plutôt aléatoires. La situation aurait pu être l'inverse, c'est-à-dire réussir les épreuves de la CSM après avoir échoué celles de la CSCS.

Il faut interroger la pertinence et la valeur intrinsèque de ces «épreuves-maison», épreuves qui semblent «devoir» se répandre comme une traînée de poudre,

qui étouffe de bien jeunes carrières.

Se pourrait-il qu'il faille y voir davantage un «instrument-maison» pour éliminer certaines personnes? Se pourrait-il qu'une fois la sélection faite, suite aux épreuves de français, on retrouve au travail des personnes qui avaient échoué les épreuves, alors que des personnes qui avaient réussi les épreuves seraient éliminées?

Et comment fera-t-on la preuve que cette manière de procéder contribue réellement à la qualité du français dans l'enseignement?

Benoît Descôteaux,  
Sherbrooke

Les femmes et les élections

A quelques jours seulement du scrutin, plusieurs femmes sont encore perplexes quant au choix d'un candidat. Le mismeisme des grands partis en ce qui a trait à certains dossiers qui préoccupent tout particulièrement les femmes en est peut-être responsable.

Pourtant cette élection revêt, encore une fois, une importance très grande pour celles-ci.

De plus en plus, au Québec, nous assistons au phénomène de «féminisation de la pauvreté». Les Québécoises ne gagnent que 63 p. cent du salaire des hommes, elles occupent majoritairement les emplois à temps partiel, elles subissent les conséquences de la précarisation de l'emploi et le pain et le loyer grugent de plus en plus le faible revenu familial. Les politiques de certains gouvernements ne sont certes pas étrangères à cette situation.

On se souvient des «rapports de sages» libéraux qui dictaient une nouvelle orientation par rapport au développement économique et social. Le rapport Scowen s'attaquait à la loi anti-scabs, encourageait la sous-traitance et s'en prenait aux mesures de protection sociale: nivellement à la baisse des normes de travail, érosion du régime de santé-sécurité au travail n'étaient que quelques-unes des formules préconisées afin de réduire les coûts de main-d'oeuvre des employeurs. Le rapport Gobeil préconisait une privatisation de l'éducation, des ser-

vices sociaux et de santé. Nous assistons présentement à l'application de ces mesures. Voilà des enjeux cruciaux pour une campagne électorale. Et il est clair que les femmes ont tout à perdre en votant pour un parti qui prône une telle orientation.

En ce qui a trait à la fiscalité, c'est aussi le gouvernement libéral qui a introduit dans le budget de 1986 une mesure d'imposition des allocations familiales. Parallèlement, l'impôt des compagnies ne cesse de diminuer depuis la dernière décennie...

Les positions de la ministre à la Condition féminine, Monique Gagnon-Tremblay, ont été plus d'une femme. Dans le dossier des garderies, elle n'a pas tenu ses promesses. Loin d'augmenter, les nouvelles places en garderies diminueront. De 6.700 nouvelles places cette année, elles passeront à 6.200 l'an prochain. De plus, les subventions à l'implantation seront de 50 p. cent alors que la ministre avait promis un financement de 75 p. cent. Et voilà qu'elle vient d'annoncer qu'elle ne respectera pas non plus son engagement concernant l'accès des femmes au foyer au régime des rentes du Québec. (...) Mais de toutes les réformes des libéraux qui ont soulevé la colère des femmes, la loi de l'aide sociale est la plus contestée. Devant la riposte d'un demi-million de Québécoises, les libéraux ont dû modifier quelque peu le contenu de la loi

actuelle, loi qui n'en demeure pas moins pénalisante pour les femmes.

Pour ce qui est des politiques du PQ dans les secteurs économiques et sociaux, le tableau n'est guère reluisant. Après avoir coupé les salaires de 20 p. cent dans la fonction publique et paraplublique, les péquistes ne parlent plus de «préjugés favorables». Les femmes l'ont aussi remarqué!

Il est aussi important que les candidats soient interpellés sur leur position et leurs actions pour assurer aux femmes un libre accès à des services d'interruption de grossesse. S'engagent-ils à développer un réseau de services complet prioritairement dans tous les CLSC, ainsi que dans les hôpitaux de toutes les régions? Nous promet-on d'accroître le soutien financier aux centres de santé de femmes, ressources alternatives importantes dans une société comme la nôtre? Seront-ils prêts à protester contre toute éventuelle législation fédérale qui viendra restreindre et recriminaliser notre droit fondamental à l'avortement?

Profitez de cette campagne électorale pour interroger les candidats sur leurs orientations économiques et sociales, orientations qui auront sans contredit des répercussions sur la situation des Québécoises...

Lorraine Jobin  
pour la Ligue des femmes  
du Québec

Rayons de soleil

L'amour est au détour de tous les coins de rue. Il s'agit de prendre le temps de faire ses arrêts, de regarder de chaque côté. L'amour ne s'attrape pas à cent à l'heure.

Ton médecin ne te guérira pas si tu ne te confies pas à lui.

mille obligations, voilà un véritable plaisir.

La générosité ne consiste pas à donner beaucoup ou souvent, mais à se donner entièrement.

Sème tout seul, mais récolte avec d'autres.

C'est un art encore plus grand de découvrir la source de joie chez autrui que de panser ses plaies.

Etre maître de son temps, même quand on se doit à

Il faut une force hors du commun pour ne pas utiliser la force.

Albatros des mers

SONDAGE GALLUP

Ottawa devrait aider davantage les régions pauvres selon la majorité des Canadiens

En dépit de la difficile situation financière du gouvernement fédéral, la majorité des Canadiens (58 p.c.) croient qu'Ottawa devrait augmenter ses dépenses pour le développement des régions les plus pauvres. 28 p. cent pensent que le niveau actuel de dépenses dans ce domaine est correct.

Une très petite minorité de Canadiens, soit 5 p. cent, sont en faveur d'une diminution des dépenses pour le développement des régions les plus pauvres du pays. 2 p. cent croient que ces dépenses devraient être éliminées et 7 p. cent sont indécis.

L'opinion publique a très peu changé à ce sujet depuis un an. Par contre, depuis le dernier sondage de 1988, le gouvernement fédéral a insisté davantage sur la nécessité de réduire ses dépenses de manière générale.

Gallup a aussi interrogé les Canadiens sur le chômage dans les régions les plus pauvres. 44 p. cent croient que le gouvernement

fédéral devrait venir en aide aux chômeurs qui veulent demeurer dans leur région. 33 p. cent sont d'avis qu'Ottawa devrait encourager ces personnes à déménager dans une région plus riche et 17 p. cent considèrent que le gouvernement ne devrait pas s'en mêler.

Enfin, Gallup a interrogé les répondants concernant les opportunités offertes aux chômeurs qui déménagent dans une autre région. Dans les Maritimes, la région la plus affectée par le chômage, seulement 56 p. cent croient qu'il est juste que les chômeurs venant des autres régions canadiennes aient les mêmes possibilités que les chômeurs originaires de la région. 65 p. cent sont de cet avis au Québec, 72 p. cent en Colombie-Britannique, 74 p. cent dans les Prairies et 82 p. cent en Ontario.

Les résultats de ce sondage sont fondés sur 1013 entrevues personnelles avec des adultes de 18 ans et plus, menées entre le 9 et le 12 août.

Un échantillon de cette taille comporte une marge d'erreur de 4 p. cent, 19 fois sur 20.

Les questions étaient: Pensez-vous que les dépenses du gouvernement fédéral pour les régions les plus pauvres du Canada devraient être augmentées, demeurer au niveau actuel, être diminuées ou être éliminées?

Croyez-vous que le gouvernement fédéral devrait fournir de l'aide financière aux gens en chômage dans les régions les plus pauvres du Canada qui veulent rester dans leur région, ou encourager ces gens à déménager dans une région plus riche, ou croyez-vous que le gouvernement fédéral ne devrait pas s'impliquer dans ces affaires?

Croyez-vous que c'est juste que les Canadiens en chômage qui ont déménagé dans cette province aient la même opportunité pour les emplois que les gens en chômage qui sont nés dans cette province?

	Dépenses pour le développement régional				
	Augmentation	Semblable	Diminution	Elimination	Indécis
National					
1989	58%	28%	5%	2%	7%
1988	60%	24%	5%	3%	10%
Régions:					
Maritimes	71%	15%	4%	3%	7%
Québec	52%	33%	6%	2%	7%
Ontario	57%	28%	5%	3%	7%
Prairies	60%	30%	4%	1%	5%
C.-Britannique	59%	23%	5%	2%	12%
Toronto	57%	28%	4%	5%	6%
Montréal	62%	23%	6%	2%	8%
Partisans du:					
Parti conservateur	48%	40%	4%	2%	6%
Parti libéral	58%	29%	6%	7%	5%
N.P.D.	70%	21%	2%	1%	6%

**la tribune**  
1950, rue Roy, Sherbrooke, Qué.,  
Té.: 564-5450, J1K 2X8  
Téléphones:  
Petites annonces: 564-0999  
Publicité: 564-5450  
Rédaction: 564-5454  
Abonnements: 564-5466

ADMINISTRATION  
JEAN-GUY DUBUC  
Président et Éditeur  
JEAN-GUY FARAH  
Vice-président  
Finances et administration

RÉDACTION  
JEAN VIGNEAULT  
Rédacteur en chef  
ROCH BILODEAU  
Chef éditorialiste-adjoint  
PIERRE-YVON BÉGIN  
Chef des nouvelles  
MAURICE CLOUTIER  
Adjoint chef nouvelles  
STÉPHANE LAVALLÉE  
Chef de pupitre  
DENIS MESSIER  
Directeur des pages sportives

PUBLICITÉ  
J. BERTIN ST-AMAND  
Directeur marketing  
JEAN-FRANÇOIS ROULEAU  
Directeur des ventes

PRODUCTION  
JEAN-PIERRE ROBAILLE  
Directeur de la production  
J. JACQUES DELORME  
Chef des opérations  
GÉRARD PÉPIN  
Adjoint  
GASTON GRENIER  
Adjoint  
BENOÎT CÔTÉ  
Chef pressier

COMPTABILITÉ  
ANDRÉ CORRIVEAU  
Chef comptable  
JULIENNE POULIN  
Gérante du crédit  
EXPÉDITION  
MICHEL DOYON  
Gérant  
BÂTISSE  
ANDRÉ JACQUES  
Responsable

TIRAGE  
JEAN-NIL LAPLANTE  
Directeur au tirage  
ANDRÉ CUSTEAU  
Adjoint au directeur  
Gérants de district:  
PIERRE-ALAIN DION  
JACQUES FAUCHER  
MICHELE FOURNIER  
MICHEL LAVOIE  
SERGE NADEAU  
CLAUDE OUELLET  
JEAN-MARC PÉPIN  
GASTON PINARD  
JEAN-CHARLES POULIN

VIVRE

Secteur choisi en Estrie pour une expérience-pilote

# Journée d'information pour les femmes de la MRC du Granit

par Jacques GRENIER  
**LAC-MÉGANTIC** — La Table de concertation des centres de femmes de l'Estrie, en collaboration avec le service d'Éducation des adultes, a choisi la Municipalité régionale de comté (MRC) du Granit, comme région désignée pour la réalisation d'une expérience-pilote.

Le projet consiste en la présentation d'une première journée d'information et de sensibilisation auprès des femmes de la région, qui aura lieu le 14 octo-

bre prochain à la polyvalente Montignac, à Lac-Mégantic. La période d'inscription a lieu présentement et se poursuit jusqu'au 17 septembre. La coordonnatrice du projet, Luce Bellavance, a rendu public les grandes lignes de cette journée intitulée «Carrefour Arc-en-ciel», et consacrée à toutes les femmes de la MRC du Granit.

«Carrefour Arc-en-Ciel» est né de la volonté des centres de femmes de se rapprocher de leur clientèle-cible. Grâce à cet événement, les organisatrices sou-

haitent favoriser une utilisation maximale des services qu'offrent ou pourront offrir les centres de femmes.

Elles veulent également orienter les organismes, dont le Centre d'intervention et de référence de Lac-Mégantic (CIRF) et la Bouée régionale, vers des

projets qui répondront le plus fidèlement possible aux aspirations et besoins actuels des femmes, indique Mme Bellavance.

**Ateliers**

Pour ce faire, «Carrefour Arc-en-Ciel» propose aux partici-

pantes 14 ateliers, où les femmes pourront voir ou expérimenter divers services disponibles. De plus, 15 ateliers intitulés, «Parler pour se comprendre», introduiront les participantes à des thèmes qui les tou-

chent de près. Des personnes-ressources invitées et des femmes de la région livreront aussi leur expérience et inviteront les femmes à échanger.

## Des psychiatres mettent au point l'un des premiers traitements contre le satanisme chez les adolescents

CHICAGO (AP-PC) — Les psychiatres et psychologues de l'hôpital Hartgrove de Chicago n'aiment pas qu'on les qualifie d'«exorcistes des temps modernes». Pourtant ils viennent de mettre sur pied l'un des premiers traitements contre le satanisme chez les adolescents.

«En aucune façon nous ne sommes comparables aux anciens exorcistes», affirme Michael Weiss, psychologue pour adolescents, qui a l'intention de mettre en place l'unité de traitement avant la fin du mois.

«Les adolescents qui seront admis seront d'abord à cause de leur comportement et de leurs problèmes émotionnels. Personne ne sera hospitalisé pour des croyances bizarres ou des valeurs inhabituelles, que nous désapprouvons», explique le Dr Weiss.

«Je pense que, sans aucun doute, le satanisme est un problème croissant», déclare Dale Trahan, assistant social, qui a effectué des recherches sur les croyances sataniques depuis trois ans et a été contacté par l'hôpital pour mettre en place cette nouvelle unité, appelée «Traitement des déviations ritualistes».

«Nous n'avons pas de pourcentages, car tout est tellement secret, mais nous savons que cela commence à apparaître partout dans le pays», poursuit-il.

**Symptômes**

De tels traitements seront de plus en plus nécessaires car la police, les enseignants et les parents peuvent maintenant reconnaître les symptômes, explique Jerry Simandl, policier de Chicago spécialisé dans les problèmes d'adolescents et expert en culte satanique, qui a lui aussi fourni de l'aide à l'équipe de l'hôpital. «C'est cela le problème: il n'y a pas assez de places pour prendre les adolescents.»

Le programme du traitement prévoit que les adolescents passeront entre quatre et huit semaines en hospitalisation et suivront des stages de conseils individuels ou par groupes. La plupart seront admis à leur demande.

Les installations de l'hôpital Hartgrove — qui bénéficieront de personnels spécialement entraînés: psychiatres, psychologues, assistants sociaux, infirmières —

devraient recevoir leurs premiers patients d'ici une ou deux semaines. Au début on pourra accueillir jusqu'à six patients en même temps, précise le Dr Weiss. Un programme de traitement similaire existe déjà à l'hôpital psychiatrique Bethesda, à Denver (Colorado).

Le nouveau traitement a pour but de lutter contre le système de croyances sur lesquelles se fonde le satanisme, et qui résiste aux traitements classiques.

Le satanisme «leur donne une promesse de pouvoir et de privilèges au-delà de ce qu'ils ont jamais imaginé. Non seulement ils peuvent avoir tout ce qu'ils veulent, mais ils peuvent le faire en s'adonnant totalement à la drogue, au sexe ou à tout plaisir momentané», explique le Dr Weiss.

**Promesses irréalistes**

«Nous essayons de les aider à voir à quel point ces promesses sont irréalistes. Notre but final est de les rendre capables de fonctionner dans ce monde, afin qu'ils aient une vie raisonnable et réussie et qu'ils ne fassent du mal à personne.»

Selon Dale Trahan, les adolescents atteints de satanisme ont souvent un comportement inhabituel, qui peut comporter des tentatives de suicide, des accès de rage violente, des rejets de la famille, la consommation de drogues, la promiscuité sexuelle, une baisse spectaculaire des notes scolaires, des réactions hostiles, un fort intérêt pour le hard rock hard, pour les jeux de rôle et pour les films d'horreur, et l'utilisation de symboles rituels comme le fameux 666 ou des croix renversées.

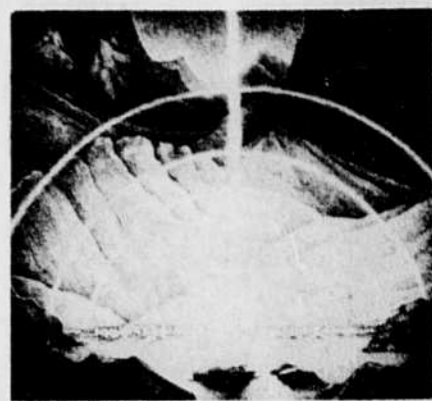
«Ils sont souvent intelligents, créateurs et préoccupés par des problèmes traditionnels. Ils ont généralement le sentiment d'être différents et de ne pas s'insérer, et d'être impuissants devant les choses», précise M. Trahan.

«L'un des problèmes consiste à aider les gens à voir et à diagnostiquer le problème. Souvent les gens, avec un petit peu de connaissances, pensent le voir partout, et pensent qu'un gamin qui aime le hard rock doit être atteint de satanisme. Mais ce n'est pas vrai.»



(Photo La Tribune par Jacques Grenier)  
 Luce Bellavance en conversation avec le maire de Lac-Mégantic, Jean-Guy Cloutier.

**COMMENT DÉCOUVRIR DIEU**



Conférences et office spirituel de ECK tous les mardis à 20h00.

- 12 septembre La loi du silence
- 19 septembre La loi de la gratitude
- 26 septembre La loi de l'économie
- 3 octobre OFFICE SPIRITUEL DE ECK

CEGEP de Sherbrooke  
 475, rue Parc  
 Pavillon 2 - Local 54-176



ENTRÉE: 2\$

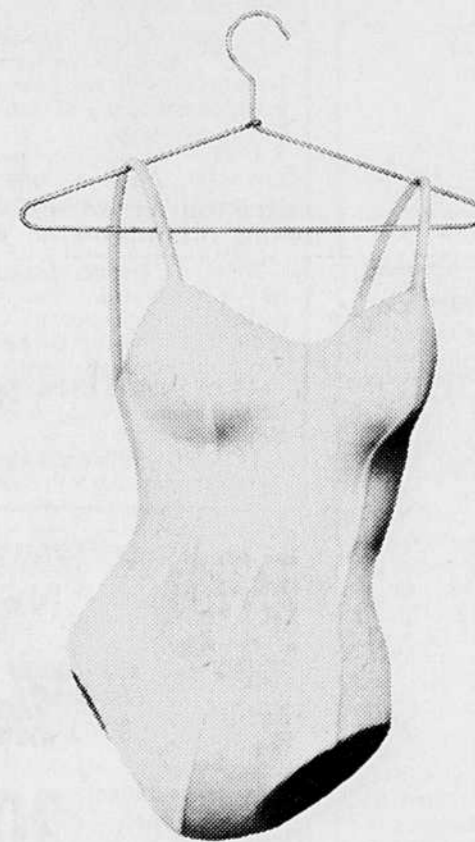
Bienvenue à tous

Le Centre ECKANKAR de Sherbrooke, 5, Wellington Sud, porte 206, Sherbrooke (Qc) J1H 5C7. Tél.: (819) 563-1884  
 OUVERT DU LUNDI AU VENDREDI DE 19H À 22H  
 Copyright 1989 ECKANKAR. Tous droits réservés. ECKANKAR P.O. Box 27300, Minneapolis, MN 55427, U.S.A.  
 Les termes ECKANKAR, ECK, ÉK, VOYAGES DE L'ÂME, SOUL TRAVEL, et VARAGI, parmi d'autres sont des marques déposées d'ECKANKAR 4350

## Weight Watchers



Avant



Avant longtemps

Pour vous permettre de changer de taille plus vite, Weight Watchers a mis au point son nouveau programme «Succès rapide™» 1989. Celui-ci comporte un plan alimentaire révisé, plus facile à suivre, et un programme d'exercices facultatifs, destinés à vous aider à maigrir plus rapidement.

Le programme de l'an dernier était de 20% plus rapide. Notre nouveau programme 1989 est encore meilleur. Allez vite au centre Weight Watchers le plus près de chez vous... et, avant longtemps, vous aurez la taille désirée.

**INSCRIVEZ-VOUS DÉS MAINTENANT ÉPARGNEZ 12 \$** **1/2 PRIX**

**SHERBROOKE**

Église St-Jean de Brébeuf  
 Rue King & Jacques Cartier  
 lundi 19:00

St-Jeanne-d'Arc  
 1010 Fairmount  
 mercredi 12:00, 16:00, 19:00

St-Jean-Baptiste  
 300, rue Conseil  
 mardi 19:00

«Anglais»  
 380 Dufferin  
 Mardi 19:00

**COATICOOK**

295 St-Jacques  
 mardi 19:00

**MAGOG**

95 Merry Nord  
 mardi 19:00

**GRANBY**

274 Deragon  
 lundi 19:00  
 jeudi 13:00

**THETFORD MINES**

100, Boul. Caouette Sud  
 lundi 19:00

**DRUMMONDVILLE**

Légion Canadienne  
 1655 Coriveau  
 lundi 19:00

**EAST ANGUS**

Centre Culturel East Angus  
 288 Maple  
 mercredi 19:00

Lieu des rencontres, téléphone (819) 563-6197; en Province 1-800-361-6564. Nos classes sont sujettes à changement.

Inscrivez-vous entre le 5 et le 30 septembre 1989. Cette inscription est valide dans les régions participantes seulement et ne s'applique pas au programme 'AU TRAVAIL', au programme 'CERCLE INTIME', et ne peut être combinée à aucune autre offre. Tarifs spéciaux pour les aînés et les étudiants à plein temps.

## Pour des résultats encore plus rapides



Voici...

### LE NOUVEAU PROGRAMME SUCCÈS RAPIDE™

Weight Watchers, les programmes "Succès Rapide", "Au Travail" et "Cercle Intime" sont des marques déposées de Weight Watchers International Inc. @Tous droits réservés.

**GEIGER**

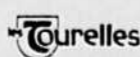


L'automne est là!

Deux boutiques pour mieux vous servir.



**Classique Catherine**



235 King ouest  
 567-8545

**Sherbrooke**

3025 King ouest  
 822-0795

DE TOUT...ET DE TOUS

La vie dans les Cantons



Coup de main de La Mutuelle à l'Association des dons d'organes

Le président de l'Association canadienne des dons d'organes (ACDO), Richard Tremblay, est entouré du directeur de la succursale du Groupe La Mutuelle de Sherbrooke, W.A. McLellan, et de son adjoint Michel Poulin, pour la remise d'un chèque destiné à défrayer les coûts de carburant du véhicule de transport de l'ACDO. En plus de l'entretien du véhicule, le Groupe La Mutuelle et ses agents financiers font la promotion de la cause des dons d'organes tout au long de leurs rencontres quotidiennes avec le public.

Le monde scolaire

SHERBROOKE (MR) — Il y a eu formation du comité sportif 1989-1990 de l'école Mitchell: à la présidence, on trouve Jean-François Mercier; à la vice-présidence, Sophie Lacroix; au secrétariat, Lydia Fréchette; les membres sont Josée Deschambault, Marc-André Roy, Annie Côté et Marie-Chantal Roy... le comité est placé sous la responsabilité de Guy Ferron, professeur d'éducation physique et responsable des activités sportives...

A l'école Montcalm, une tradition se poursuit... une quinzaine d'élèves de 5e secondaire ont ajouté à un horaire déjà complet le cours d'histoire du XXe siècle... cette démarche s'explique par le fait que plusieurs élèves n'ont pu s'intégrer aux groupes réguliers, étant donné leur cheminement dans des cours de concentration... en utilisant le matériel didactique fourni par le professeur et en bénéficiant de la collaboration des classes régulières, ces élèves pourront, par ce profil enrichi, obtenir quatre crédits supplémentaires lors de leur certification...

Les élèves de l'école primaire Hélène-Boullé ont vécu une rentrée chaleureuse et remplie de simplicité... éducateurs et élèves ont refait connaissance et les enseignants ont imaginé un scénario montrant les dessous positifs du thème de l'année scolaire «La violence? Non merci!... les élèves ont pu exprimer par la chorégraphie, le chant, le mime et le théâtre l'envers de la violence: l'amitié, le partage, le respect, l'entraide, la coopération... selon les responsables, les jeunes ont bien saisi le lien

avec le thème... au cours de l'année scolaire, l'école rappellera ces gestes positifs dans la parole et le geste...

Au collégial du Séminaire de Sherbrooke, le club de

plein air Cascades offrira encore cette année aux étudiants et étudiantes des activités stimulantes comme la randonnée pédestre, l'escalade de rochers et le canot-camping...

Ephémérides

C'est le lundi onze septembre 1989, 254e jour de l'année.

Anniversaires historiques: 1987 - Après huit mois de conflit, le Tchad et la Libye acceptent un cessez-le-feu demandé par l'Organisation de l'Unité africaine.

1982 - Un hélicoptère militaire américain s'écrase sur une autoroute allemande, entraînant dans la mort de ses 46 occupants, parmi lesquels de nombreux parachutistes français.

1978 - Le premier ministre de l'Île-du-Prince-Édouard, Alex Campbell, quitte la politique active.

1975 - Démission de John Turner, ministre fédéral des Finances.

- Nicole Juteau devient la première femme admise dans la Sûreté du Québec.

1973 - Le président Salvador Allende est renversé par un coup d'état mi-

litaire au Chili; les putschistes annoncent qu'il s'est donné la mort.

1971 - L'ancien numéro un soviétique Nikita Khrouchtchev meurt à 77 ans.

1959 - Paul Sauvé est assermenté comme premier ministre du Québec succédant à feu Maurice Duplessis.

1958 - Décès à l'âge de 69 ans de l'ex-maire de Montréal Camilien Houde.

1916 - Le tablier central du pont de Québec s'écroule en faisant douze morts.

1814 - Les forces américaines s'emparent d'une flottille britannique sur le Lac Champlain.

Pensée du jour:

Quand on se cherche des puces, on finit par devenir pouilleux. (Adrien Thério)

La météo

MONTREAL (PC) — Le front froid qui a apporté de l'air plus frais sur le nord-ouest du Québec progresse vers le sud-est de la province et repousse lentement l'air très chaud et humide hors du Québec. Malgré ce refroidissement, les températures demeureront, à l'arrière de ce front, près des normales saisonnières alors que se bâtit une faible crête de haute pression.

Cette crête de haute pression asséchera graduellement la masse d'air sur le Québec et du temps ensoleillé est anticipé sur la plupart des régions durant la journée de demain, mardi.

Toutefois, sur le nord-ouest de la province, à l'approche d'une perturbation, des nuages se répandront sur ce secteur dès demain après-midi.

Voici les prévisions du temps et de la température telles qu'émisses par Environnement Canada, hier après-midi, en ce qui concerne la journée d'aujourd'hui, lundi, de même que celle de demain, mardi.

ESTRIE et BEAUCE: nuageux avec éclaircies et possibilité d'averses. Plus frais. Probabilité de précipitations: 30 pour cent. Max.: près de 22; min.: près de 10 degrés. Demain, le temps sera ensoleillé avec des passages nuageux. DRUMMONDVILLE, LAURENTIDES, MONTRÉAL et TROIS-RIVIÈRES: nuageux avec éclaircies; en fin de journée, on assistera à un dégagement. Plus frais. Maximum, aujourd'hui: près de 22 degrés; minimum durant la nuit prochaine: près de 10 degrés. Aperçu pour demain, mardi: généralement ensoleillé.

QUÉBEC, CHARLEVOIX et RIVIÈRE-DU-LOUP: nuageux avec éclaircies. Plus frais. Max.: de 20 à 22; min.: de 8 à 10 degrés. Le ciel de demain sera ensoleillé avec des passages nuageux.

HULL-OTTAWA et CORNWALL: nuageux avec éclaircies; dégagement graduel en après-midi. Plus frais. Max.: près de 22 degrés; min.: près de 10. Un temps généralement ensoleillé précédera demain.

LAC-SAINT-JEAN: ciel variable. Vents modérés par moments. Probabilité de précipitations: 20 pour cent. Max.: de 18 à 20; min.: de 6 à 8 degrés. Du temps ensoleillé avec des passages nuageux est au programme de demain.

RIMOUSKI, vallée de la rivière MATAPÉDIA et SAINTE-ANNE-DES-MONTS: nuageux avec éclaircies. Probabilité de précipitations: 20 pour cent. Max.: de 18 à 20; min.: près de 8. Aperçu pour demain: du temps ensoleillé avec des passages nuageux.

Dans le monde

Amsterdam - 14 21 - couvert  
Athènes - 20 31 - beau  
Bangkok - 25 34 - beau  
Barcelone - 19 24 - beau  
Berlin - 11 22 - couvert  
Beyrouth - 23 31 - beau  
Bogota - 03 19 - beau  
Bruxelles - 15 25 - couvert  
Buenos Aires - 07 19 - couvert  
Chicago - 16 24 - couvert  
Copenhague - 14 20 - couvert  
Francfort - 12 24 - beau  
Genève - 14 22 - beau  
Helsinki - 10 14 - couvert  
Hong Kong - 28 33 - beau  
Jérusalem - 18 25 - beau  
Johannesburg - 03 20 - beau  
Le Caire - 22 34 - beau  
Lisbonne - 18 23 - beau  
Londres - 14 19 - couvert

Los Angeles - 16 25 - beau  
Madrid - 13 25 - beau  
Mexico - 12 25 - couvert  
Miami - 25 30 - couvert  
Montréal - 18 27 - couvert  
Moscou - 13 24 - couvert  
New Delhi - 26 36 - beau  
New York - 16 30 - couvert  
Oslo - 08 16 - beau  
Paris - 17 24 - beau  
Pékin - 18 26 - couvert  
Rio de Janeiro - 20 32 - couvert  
Rome - 16 24 - beau  
San Francisco - 12 19 - couvert  
Stockholm - 04 14 - beau  
Sydney - 14 29 - couvert  
Tokyo - 25 30 - beau  
Varsovie - 11 22 - beau  
Vienne - 12 23 - beau

Carnet communautaire

• Troisième âge à Lennoxville — Le Club du troisième âge de Lennoxville procédera à l'élection de ses directeurs, le jeudi 14 septembre, à 13h30, à la salle paroissiale St-Antoine de Lennoxville. Bienvenue à tous.

• Défilé de mode — Un défilé de mode au profit de l'Association canadienne de dystrophie musculaire aura lieu le dimanche 17 septembre, à 20h, à la salle Cavalier Major de l'Hotel Wellington, 68 rue Wellington sud, à Sherbrooke. A cette occasion, une trentaine de mannequins présenteront les collections d'une vingtaine de boutiques renommées de Sherbrooke.

La Tribune salue



Adalbert Veilleux, président du club de l'âge d'or Bonne Entente.

la tribune

LE CAMELOT DE LA SEMAINE



MATHIEU LEMAIRE  
2130 rue Forest  
Sherbrooke  
Polyvalente Le Triolet, Sec. I

Mathieu est camelot depuis 4 ans. Il est très apprécié de ses clients. Ses sports préférés sont le soccer, le hockey et le tennis. Plus tard, il espère devenir architecte.

BRAVO ET... FÉLICITATIONS



ÉCOLE DE FORMATION

Voyag'Estrie enr.

280, King ouest suite 210, Sherbrooke  
(819) 563-5100 (secrétariat)

DERNIÈRE CHANCE POUR VOUS INSCRIRE!

Devenez agent de voyage — agent de contact  
Session automne 89 — débutant le 12 sept. 89

COURS } Intensif — 15 semaines — mardi soir Cegep  
45 HEURES: } 19h00 à 22h00

Téléphonez dès maintenant! Jour: 563-5100

Samedi dim. soir: 847-2338 ou 843-7032

COUPON RABAIS 20% NETTOYAGE DE TAPIS U.N.I.C. 20% RABAIS

(Division Lujoli inc.) Résidentiel et commercial

Sur présentation de cette annonce 20% SPÉCIAL D'AUTOMNE DE RABAIS sur NETTOYAGE DE TAPIS OU MEUBLES (minimum \$30) En vigueur jusqu'au 30 sept.

Compétence et satisfaction garantissent la marque de vrais professionnels. Estimation gratuite.

Sherbrooke 563-4736 Lac-Mégantic (819) 583-5993

Quand tu vis un moment difficile et que tu as besoin de parler. A Secours-Amitié il y a quelqu'un pour t'écouter.

UNE LUEUR D'ESPOIR...

SECOURS/AMITIÉ

Poste d'écoute: 564-2323  
Sans frais d'appel: Woodon

LAC-MÉGANTIC RICHMOND ASBESTOS composez 0 et demandez Zenith 5-3060 À TOUTE HEURE DU JOUR ET DE LA NUIT

MARTINEAU

ABATTAGE D'ARBRES

• Tailles d'arbres et de haies de cèdres.  
• Essouchage mécanisé

565-0303

LOUEZ DE TOUT

569-9548

LOCATION MARTINEAU

Dépositaire tondeuse à gazon Honda  
2456, rue King ouest

BISHOP'S UNIVERSITY

ÉDUCATION PERMANENTE

BMG 211a

COMMUNICATION ORGANISATIONNELLE

COURS CRÉDITÉ

- Les étapes de la communication
- Faire face à l'émotif
- Feed-back
- Résoudre un problème
- L'approche gagnant-gagnant
- Optimiser la communication patron-employé
- Les communications dans l'organisation
- Être leader et un bon communicateur
- Analyse de cas.

Offert par Prof. Hélène Lepire  
Psychologue et consultant en ressources humaines

Débutant lundi le 11 septembre 1989 (17h00 à 22h00)

POUR RENSEIGNEMENTS  
TÉL.: (819) 822-9670

BISHOP'S UNIVERSITY

AUTO CARREFOUR INC.

Jeep Eagle Ça promet.

TAUX D'INTÉRÊT INCROYABLE INIMAGINABLE IMPENSABLE

6.9%

\*/24 mois  
\*8.9%/36 mois  
\*9.9%/48 mois

\* sur VISTA 88-89 (sauf familiale) et EAGLE PREMIERE 88

Hubert Cloutier Danielle Cloutier Jacques Cotnoir Gilles Dionne

GARANTIE 7/15

1000 KING E. 563-3757

AGRO-ALIMENTAIRE

Gilles Turgeon avait pris cette décision par goût... et par nécessité

# 15 ans de culture maraîchère en serre



Les plants de tomates poussent bien dans les serres de la ferme Turgeon de Disraëli.

par Pierre SÉVIGNY

**DISRAËLI** - C'est par goût mais avant tout par nécessité que le producteur agricole Gilles Turgeon du rang 5 de Disraëli s'est lancé dans la culture maraîchère en serre il y a maintenant 15 ans et c'est aussi par nécessité qu'il expérimente depuis un an un projet d'éclairage artificiel en serre.

A la tête de la terre familiale, située aux abords du magnifique lac Aylmer, M. Turgeon a choisi la culture en serre après avoir constaté qu'il ne pouvait plus grossir son troupeau, faute d'espace.

En compagnie de son épouse Jacqueline, il se lance donc dans une nouvelle aventure et construit trois serres. A cette époque, les légumes cultivés en serre étaient peu populaires mais le couple Turgeon ne ménage aucun effort pour rentabiliser l'entreprise qui grossit au fil des ans pour en arriver avec une superficie actuelle de 27 000 pieds carrés répartie en huit serres dont sept servent à la culture des tomates et une pour les concombres.

«Ceux qui veulent vivre de la culture en serre n'ont pas le choix. Il faut le faire sur une période de douze mois. Nous ne pouvons nous permettre de fermer les serres de septembre à avril.» C'est pourquoi, M. Turgeon entreprend des démarches au cours des dernières années pour évaluer la pertinence d'installer un système d'éclairage spécial permettant d'utiliser les serres, même en hiver.

écoule lui-même sa marchandise, principalement au niveau des marchés d'alimentation de Thetford Mines, Black Lake, Coleraine et Disraëli et un peu vers Weedon.

**Culture exigeante**

La culture maraîchère en serre est très exigeante du fait qu'elle nécessite des soins quotidiens et une surveillance de tous les instants. «Sans surveillance serrée, nous pouvons tout perdre en une heure», de lancer Mme Turgeon.

L'entreprise familiale occupe donc à plein temps le couple Turgeon ainsi que l'un des fils, Alain. Toutes les opérations se font manuellement, que ce soit du semis à la transplantation dans les serres jusqu'à la récolte.

L'éclairage artificiel a nécessité l'installation d'un système

électrique pour le moins puissant alors que la ferme Turgeon pourrait facilement fournir tout le rang. Uniquement pour chauffer les trois serres, l'hiver, M. Turgeon a besoin d'une capacité de 300 000 watts. Il n'est donc pas surprenant d'apprendre qu'il a déboursé la rondelette somme de 38 000 \$ l'an dernier pour sa consommation électrique.

Malgré tout, le couple Turgeon n'entend pas abandonner. Et, si l'expérience de cet hiver donne les résultats escomptés, il ne serait pas improbable que l'éclairage artificiel soit installé dans d'autres serres.

«Nous travaillons fort, mais nous aimons ce que nous faisons. Et, nous nous en sommes sortis pas si mal», de lancer Mme Turgeon. Pourtant, le marché est difficile, surtout en raison de la concurrence de l'Ontario qui, l'été, inonde le Québec de légumes à des prix souventes fois inférieurs au coût de production.

Pour écouler sa marchandise, M. Turgeon doit vendre parfois à perte. Mais, avec l'éclairage artificiel, il pourra maintenant équilibrer son rendement grâce à sa récolte d'hiver.



Gilles et Jacqueline Turgeon, du rang 5 de Disraëli, expérimentent un projet d'éclairage artificiel en serre.



La famille Roy, de Saint-Malo, a remporté le titre de «Famille agricole de l'année 89». Dans l'ordre habituel, Jeanne-D'Arc, Jacinthe, Ange-Aimé, Cécile, Béatrice, Antoine, Isidore, Lucie et Jean-Guy. On retrouve derrière Bernard, Michel, Normand, Marie-Antoine, Roger et Gérard.

## Famille agricole de l'année

par André LAROCHE

**SHERBROOKE** - La famille d'Antoine Roy et de Béatrice Bégin, de Saint-Malo, a désormais droit au titre de «Famille agricole de l'année 89», décerné récemment par la Fondation de la Famille terrienne.

«C'est un grand honneur à nos ancêtres qui ont défriché ces terres et qui nous ont tracé le chemin», de déclarer M. Roy, lorsque rejoint par La Tribune.

Ce concours, lancé en 1957 par les fondateurs du Salon National de l'Agriculture, veut souligner la tradition agricole de la province. La proclamation officielle de la famille Roy aura lieu le lundi 30 octobre prochain, à l'occasion d'un vin d'honneur offert au Salon international de l'Agriculture, des Vins et de l'Alimentation, au Stade Olympique de Montréal.

Plus tard, lors d'une fête régionale en son honneur, elle touchera une bourse de 2,000 \$ offerte par le mouvement Desjardins.

Agé de 71 ans et père de 13 enfants, Antoine Roy a toujours vécu sur sa terre. Il a opéré l'ex-

ploitation laitière, transmise par son père, sur des sols particulièrement difficiles situés aux confins de l'Estrie.

Aujourd'hui, huit des enfants Roy sont directement impliqués dans l'industrie agricole. «Ils se sont inspirés de notre style de vie», explique l'agriculteur toujours actif. «Je les ai laissés libres et, par preuve, ils ont choisi des domaines très diversifiés.»

En effet, si deux fils et une fille sont demeurés dans l'industrie laitière, cinq garçons ont choisi le reboisement ou la production de porc, de moutin et de poisson. Le père et la mère ont pour leur part délaissé les vaches pour s'orienter dans l'acériculture (produits d'érables).

Les cinq autres enfants oeuvrent dans les milieux scolaire, sociaux, et médicaux.

## DANGER



### BOMBE A RETARDEMENT

En forêt, une allumette jetée sans avoir été éteinte peut déclencher un incendie. C'est une bombe à retardement. Ne l'amorcez pas!

VOTRE SOCIÉTÉ RÉGIONALE DE CONSERVATION

## Nos producteurs



Nom: Ghyslain Drouin et Céline Tousignant-Drouin  
Production: laitière  
Nombre de têtes: 65  
Capacité de production: 7200 kilos de lait  
Superficie de la terre: 185 acres  
En production depuis: 1978  
Endroit: Wotton

### HYDRANGÉE PEE GEE

- Floraison d'août à novembre
- Tolère les endroits semi-ombragés
- À tailler à l'automne ou au printemps
- Fait de belles fleurs séchées
- Arbustes de 3 à 6 pieds de hauteur à maturité.

Sur présentation de ce coupon, obtenez 2 hydrangées pour le prix d'un à prix régulier.

Valide jusqu'au 17 sept. 89 ou épuisement de la marchandise.

la tribune  
Pour plus d'informations, communiquez avec nous.

Le conseil jardin

CENTRES JARDIN  
serres et pépinières

**Gagnon BOTANIX**

LES EXPERTS-CONSEILS

2480 King Est Fleurymont 564-0044  
4600 boul Bourque Rock Forest 564-7884  
989 Child Coaticook 849-7934  
3448

PÉTITION - PÉTITION - PÉTITION - PÉTITION - PÉTITION - PÉTITION

# LA FORÊT DU MONT BELLEVUE VOUS APPELLE À SON SECOURS!

À chaque jour qui passe de grands arbres trépassent!

Considérant que:

- Toute la forêt du mont Bellevue fait partie du patrimoine collectif de la population de Sherbrooke, même si, «légalement», l'Université de Sherbrooke (organisme «parapublic») est le propriétaire d'environ 80% de sa superficie (La Ville ne possède que le secteur des pistes de ski alpin);
- La forêt du mont Bellevue est une des deux dernières vraies forêts de Sherbrooke, et qu'à ce titre sa vocation ne saurait être autre que RÉCRÉATIVE et de CONSERVATION;
- Les travaux de coupe d'éclaircie COMMERCIALE avec machinerie LOURDE que l'Université y pratique ont pour conséquence de sacrifier une très importante proportion de ses plus grands et plus beaux arbres, et de ravager le sous-bois et la flore (et la faune ??), ce qui est totalement incompatible avec ladite vocation récréative et de conservation de cette forêt, et cause des dégâts et des pertes irréparables (des arbres «centenaires» ont été abattus!);

**NOUS SOUSSIGNÉS PRIONS INSTAMMENT LES AUTORITÉS DE L'UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE:**

1. De faire cesser IMMÉDIATEMENT la coupe d'éclaircie COMMERCIALE avec machinerie LOURDE qu'elle pratique dans la partie ouest de la forêt, aux abords des nouvelles résidences de l'Université et des immeubles Le Montagnais;
2. De suspendre tous les travaux prévus de ce type pour une période indéterminée, jusqu'à ce qu'un plan d'entretien et d'éclaircie «écologique» ait été mis au point, publiquement et en concertation avec des intervenants «compatibles» avec la vocation récréative et de conservation de cette forêt.

NOM \_\_\_\_\_ ADRESSE \_\_\_\_\_ SIGNATURE \_\_\_\_\_

S.V.P. envoyer cette annonce signée à: S.O.S. Forêt Bellevue, 1514, rue Duplessis, SHERBROOKE, J1K 2H2. Vous pouvez aussi protester en téléphonant à l'Université au bureau du vice-recteur M. Béland: 821-7712; ou à la firme Technika qui «gère» le projet et marque les arbres à abattre: 562-3871. \*\*\* N'attendez pas! Cette semaine les bûcherons s'attaquent à une érablière! \*\*\*

4348

# 14 morts violentes au Québec en fin de semaine

**MONTREAL (PC) — Au moins 14 personnes ont connu une fin tragique au Québec durant la fin de semaine, selon les rapports de police disponibles, hier, en milieu de soirée.**

L'Estrie a pour sa part connu deux morts violentes (voir page A-3) en début de fin de semaine.

Hier matin, vers 2 h 10, sur une route secondaire de Saint-Jules, sur la côte sud de la Gaspésie, un adolescent de 17 ans, **Marius Goulet**, s'est tué dans le capotage de son véhicule. Circulant à grande vitesse, la victime de New Richmond aurait perdu la maîtrise de son auto dans une courbe prononcée.

Une heure plus tôt, sur la route 323 à Saint-Émile-de-Suffolk, en Gaspésie, un motocycliste ontarien habitant Fournier, **Jacques Tessier**, âgé de 38 ans, s'est tué après avoir perdu la maîtrise de son engin qui est allé percuter un poteau de clôture.

Samedi soir, aux environs de 21 h 40, sur l'autoroute 15-sud, à la hauteur de la borne kilométrique 16, à Sainte-Rose, au nord de Montréal, **Michel Lavoie**, âgé de 26 ans et demeurant à Saint-Jovier, s'est tué lorsqu'après une perte de contrôle due à de la vitesse excessive, son véhicule a heurté un tas de terre sous un viaduc.

**Aquilla Proulx**, un citoyen âgé de 65 ans de Boucherville, a été tué lors d'une collision survenue vers 16 h, samedi, et impliquant deux véhicules à l'intersection de la route 35 et du rang Saint-André, à Saint-Luc. Un des deux conducteurs a omis de céder le passage à l'autre.

Vers 15 h 35, samedi, dans la municipalité de Saint-Léon-le-Grand, non loin d'Amqui, dans la vallée de la Matapédia, en Gaspésie, un enfant de 8 ans, **Joël Lavoie**, a perdu la vie lorsqu'il a été happé par une automobile au moment où, chevauchant sa bicyclette, il traversait la route 195.

Un sexagénaire habitant Bridgewater, en Gaspésie, **Alden Lemurier**, a trouvé la mort vers 11 h 15, samedi, lorsqu'en quittant sa propriété aux guidons de sa motocyette, il a été heurté par une automobile. Selon la police, l'homme de 62 ans aurait omis d'immobiliser son véhicule avant de s'engager sur la route 132.

**Sylvie Deschênes**, une résidente de 36 ans de Normandin, s'est tuée samedi matin, vers 5 h 25, sur la route 373 à Normandin, au Lac-Saint-Jean. La conductrice aurait perdu la maîtrise de son véhicule à la suite d'une crevaisson.

Un homme de 28 ans demeurant à Matane, **Réjean Soucy**, s'est tué vers 4 h 30, au petit matin de samedi, lorsqu'après une perte de contrôle, son véhicule est allé donner contre un arbre en bordure d'une courbe de la route 195 à Saint-René-de-Matane.

Vers 1 h 30, dans la nuit de vendredi à samedi, une collision entre un camion-remorque et une voiture, survenue sur l'autoroute

ouest, à Deschambault, à mi-chemin entre Québec et Trois-Rivières, a coûté la vie à **Gaston Roberge**, âgé de 51 ans et demeurant à Cap-de-la-Madeleine. Selon les rapports préliminaires de la police, le camion-remorque a embouti l'auto de la victime qui venait de quitter l'accotement, mais qui n'avait pas repris une vitesse de croisière suffisante.

Un Néo-Zélandais du nom de **Malcolm Iain Cameroun**, qui aurait célébré demain son vingt-troisième anniversaire, et une autre personne dont l'identité n'a pas été dévoilée par la police parce que la famille n'était pas, hier soir, encore avertie, ont trouvé la mort, vendredi soir, vers 23 h 30, lors d'un accident inusité, sur la route 327 à Lost River, en Gaspésie. Selon les informations transmises par la Sûreté du Québec, les victimes étaient l'une et l'autre assises sur le bord d'une portière, le haut du corps sorti par la fenêtre. À la suite d'une perte de contrôle de la part du conducteur, les deux malheureux ont été écrasés par la suite lors d'un tonneau.

Vers 22 h, vendredi, sur la route 233 à Sainte-Brigitte, en Montérégie, un piéton de 62 ans, **André Jandard**, résidant à Paris, a été happé moriellement par un camion alors qu'il déambulait en bordure de la route en compagnie de sa fille. Le conducteur du camion devra répondre à une accusation de conduite en état d'ébriété.

## Le nouveau dollar est fort impopulaire aux États-Unis

**SANS-INDICATIF (PC) — La nouvelle pièce de monnaie canadienne de \$1 est impopulaire aux États-Unis, étant évaluée à vingt cents en dessous de sa valeur marchande par certaines banques et rejetée par d'autres.**

«Expédier des pièces lourdes revient plus cher et ça prend plus de temps à compter», estime Curt Willner, porte-parole de la National Bank de Détroit.

Cette banque échange la pièce de \$1 pour 65 cents(US), même si elle vaut environ 85 cents(US) sur les marchés mondiaux. Mais, au moins, cette banque située de l'autre côté de la frontière de Windsor, Ontario, accepte la pièce.

Tom Parnell de la Manufacturers National Bank, également de Détroit, conseille aux Canadiens de ne même pas essayer d'apporter les pièces à son établissement, qui les accepte seulement des clients qui transigent de grandes quantités.

Joint au téléphone, Murray Church, porte-parole de l'Hôtel de la monnaie a déclaré n'avoir reçu aucune plainte de touristes au sujet du bas taux de change des pièces de \$1.

Selon lui, les touristes se rendent compte qu'ils n'obtiennent pas le même taux de change sur les pièces de monnaie, et il est courant pour les banques de charger une commission sur les pièces étrangères à cause des frais additionnels pour la manutention.

La Banque du Canada a commencé, le 30 juin, à éliminer progressivement les billets de \$1. On prévoit réduire les coûts de production de plusieurs millions de dollars avec les pièces car elles

s'usent moins rapidement.

À la succursale centrale de la banque Seafirst, au centre de Seattle, le gérant du service à la clientèle, David Jones, croit que l'accueil froid que les pièces reçoivent dans les villes frontalières n'est pas étonnant et que le meilleur conseil qu'il peut donner aux Canadiens, est de les laisser chez-eux.

La pièce n'est pas courante à Seattle, ville sise à trois heures de route de Vancouver, mais la banque Seafirst les accepte au taux réel.

Sally Morales, propriétaire d'un restaurant mexicain à Détroit, les échange également à leur pleine valeur, même si elle y perd à la banque.

«Les banques ne les aiment pas, dit-elle. Mais je n'aimerais pas perdre un client pour quelques cents».

## Gabrielle provoque des vagues de taille record et fait un mort

**HALIFAX (PC) — L'ouragan Gabrielle, incapable d'accoster où il aurait lui-même pu causer des ravages, a provoqué des vagues de taille record le long des côtes de Nouvelle-Ecosse au cours du week-end, faisant une victime.**

La tempête, bloquée hier à 600 km au sud d'Halifax, maintenait les vents à une vitesse de 150 km/h et gardait les météorologues dans l'expectative quant à ce qu'elle ferait ensuite.

Au centre des ouragans d'Environnement Canada à Bedford, près d'Halifax, on croyait encore que Gabrielle épargnerait les provinces de l'Atlantique mais on se renonçait toutefois pas à la possibilité que la tempête, dont le comportement est imprévisible depuis sa naissance, prenne la direction nord-ouest, vers l'intérieur des terres.

Entretemps, les vagues, certaines hautes de deux étages, s'écrasaient sur la côte de la Nouvelle-Ecosse.

Samedi vers 18h00, deux hommes marchant le long du littoral à Duncan's Cove, à proximité de l'entrée du port d'Halifax, ont été emportés par une vague.

Anthony Windust, 28 ans, de Lakeside, a été ramené au sol par

la vague suivante, sans blessure. Mais Gary Stephen Bell, 29 ans, de Toronto, a apparemment été emporté en mer.

Des navires et des avions ont été dépêchés à sa recherche samedi soir, mais il demeurait introuvable hier et on le présumait noyé, alors qu'un hélicoptère et deux bâtiments de la garde-côte poursuivaient les recherches.

### À Chénéville

Des toits arrachés, des murs de ciment effondrés, des chalets lourdement endommagés, des arbres déracinés et des véhicules complètement détruits, tel est le bilan de la tornade qui s'est abattue entre le lac Viceroy et le vil-

lage de Chénéville, en Gaspésie, peu avant 19 h, samedi soir.

Une tornade d'une telle intensité qu'elle a détruit près de 70 pour cent d'une entreprise de fabrication de blocs de ciment.

Des vents soufflant à plus de 150 km/h ont rasé, en effet, plusieurs bâtiments de la compagnie Produits de ciment BM et si le silo n'avait pas été rempli de plusieurs tonnes de ciment, le bâtiment principal où l'on effectue la majeure partie de la transformation y aurait passé, lui aussi.

C'est du moins ce que soulignaient, hier, les deux propriétaires de l'entreprise, Denis et Jean Bernard, qui s'employaient, avec des gens du village à vider les bureaux de leur contenu.

De nombreux badauds circulaient d'ailleurs sur le site, regardant les dégâts évalués à plus de \$300,000 alors que d'autres retroussaient leurs manches pour venir en aide aux propriétaires.

## Le français comme langue de travail chez Alumax

**DESCHAMBault (PC) — «Si M. Peter E. Ayley n'avait pas parlé le français, il n'aurait jamais été chargé du projet de la construction de l'aluminerie de Deschambault. Chez nous, parler français est un critère essentiel et cela fait partie du succès d'Alumax», a déclaré Thomas R. Hagley, directeur des relations publiques chez Alumax.**

En poste aux États-Unis, M. Hagley était de passage hier à Deschambault. Unilingue anglophone, il promet de parler français d'ici à un an.

Les 500 employés qui travailleront, dès 1992, à l'aluminerie de Deschambault, à mi-chemin entre Québec et Trois-Rivières, sur la rive nord du Saint-Laurent, n'auront pas à être bilingues pour être embauchés.

Cette affirmation est de nature à rassurer une partie de la population quelque peu craintive du fait qu'Alumax soit une compagnie américaine et qu'elle pourrait être portée à n'embaucher que des travailleurs unilingues anglophones ou bilingues.

«La langue de travail sera le français», insiste M. Hagley qui se garde bien de s'immiscer dans la politique linguistique du Québec.

### VENTE D'ÉCOULEMENT DE VÉHICULES USAGÉS

## BON CHOIX!

Faites votre offre!

- Reliant 89
- Tempo 88
- Mazda convertible 88
- Sundance 88
- Spirit 89
- Camion D50 88 (automatique)
- Et plusieurs autres modèles.

**8,9%**

Réjean Dumas  
vendeur  
Intérêt à partir de

**WEEDON AUTOMOBILES** (1977) INC.  
Tél: (819) 877-2833  
Route 112, Weedon

Plymouth  
CHRYSLER  
Camions Dodge  
VENTE SERVICE

## rabais de 30%

### Woolco CENTRE DU PNEU ET DE L'AUTO AVEC SERVICE

### Winfield

Nos meilleurs, au choix:  
Pneus radiaux quatre saisons  
Les pneus Winfield Weathermate, pour une conduite confortable et sûre toute l'année!

Le pneu radial quatre saisons abordable pour camions  
Venez constater ces bas prix incroyables!

Le Prix Comprend

- Vérification de la valve
- Installation
- Rotation
- Dommages routiers
- Fabrication et matériaux
- Pneus cotés 80 000 km

Description	Notre prix cour.	Chac.
P155/80R13	79.99	\$55
P165/80R13	88.99	\$62
P175/80R13	95.99	\$67
P185/80R13	98.99	\$69
P185/75R14	105.99	\$74
P195/75R14	108.99	\$76
P205/75R14	112.99	\$79
P205/75R15	116.99	\$81
P215/75R15	121.99	\$85
P225/75R15	131.99	\$92
P235/75R15XL	139.99	\$97

Description	Notre prix cour.	Chac.
P175/70R13	92.99	\$65
P185/70R13	95.99	\$67
P185/70R14	102.99	\$72
P205/70R14	109.99	\$76
P225/70R15	126.99	\$88
P235/70R15	131.99	\$92

Notre prix cour.: 79.99 **\$55** chac.

### Alignement de 2 roues

Vous pouvez maintenant augmenter la durabilité de vos pneus pour un très bas prix. Venez chez Woolco et nous ferons le nécessaire pour aider à protéger vos pneus tout en améliorant la conduite et la tenue de route. Nous ferons sans frais une vérification en 18 points. Alignement de 4 roues aussi offert dans certaines succursales. (frais supplémentaires).

Téléphonez-nous!

**\$21<sup>95</sup>** chac.  
Pour la plupart des véhicules

Venez siroter un café avec nous

### Housses en tweed

Rabais de \$6/\$7/\$8

Notre prix cour.: 35.99

**29.99** chac.

Protégez votre auto avec ces housses pour sièges à dossier haut ou standard! Bleu, gris, bordeaux, chameau, havane.

Des bas prix...et tellement plus à découvrir!

## Prenez Gard à la rouille

### Voilà la solution!

Un traitement complet contre la rouille avec Oil Gard

**59.95** chac.

### OIL GARD anti-rouille

Parce que la rouille est toujours au travail

Pour la plupart des véhicules

L'entretien de votre auto vous tient à coeur? Il vous faut Oil Gard. L'humidité endommage graduellement votre auto. La formule spéciale de Oil Gard assurera la protection contre la rouille pour votre auto des années durant.

**LES TERRASSES Rock Forest**  
4857, boul. Bourque

HEURES D'OUVERTURE:  
LUNDI, MARDI et MERCREDI: de 9h à 17h30.  
JEUDI et VENDREDI: de 9h à 21h.  
GARAGE: OUVREURE: LUNDI, et MERCREDI: 8h à 17h30.  
GARAGE: OUVREURE: 8h à 21h. SAMEDI: 8h à 17h.  
GARAGE: Pour rendez-vous, tél. 564.7443.

## CARRIÈRES ET PROFESSIONS

Tout nouveau pour le secteur des Cantons de l'est.  
Compagnie multinationale (Rena Ware) a besoin de

- 2 superviseurs
- 5 représentants(es) temps plein
- 5 représentants(es) temps partiel

pour faire connaître ses nouveaux produits (purificateur d'eau Aqua, filtre à douche, économiseur d'énergie) etc. pour des fins de publicité et de vente.

Vous devez posséder une auto et avoir une belle personnalité.

Pour entrevue appelez à 823-7235, demander le gérant du personnel M. Pinard 4326

## jocus

### Les conseillers en jouets

Vous connaissez les enfants. Vous avez le sens de l'organisation. Vous désirez une occupation intéressante et bien rémunérée...

DEVENEZ CONSEILLÈRE EN JOUETS.

Inf.: (514) 527-8221  
Sans frais: 1-800-361-3161.

## GOOD YEAR

### MÉCANICIENS DEMANDÉS

Classe B ou C et Apprenti 3e ou 4e année

Pour notre centre automobile rue King ouest à Sherbrooke.

Pour rendez-vous Appelez (819) 569-9288

Demandez Raymond Toulouse ou Fernand Lemieux